

Y Cyfarfod Llawn

Dyddiad y cyfarfod:
Dydd Mercher, 27 Tachwedd 2013

Amser y cyfarfod:
13:30

Cynulliad
Cenedlaethol
Cymru

National
Assembly for
Wales



Agenda (166)v2

1 Cwestiynau i'r Gweinidog Cyllid (45 munud)

[Gweld y Cwestiynau](#)

2 Cwestiynau i'r Gweinidog Llywodraeth Leol a Busnes y Llywodraeth (45 munud)

[Gweld y Cwestiynau](#)

3 Cwestiynau i Gomisiwn y Cynulliad (15 munud)

[Gweld y Cwestiynau](#)

4 Dadl y Ceidwadwyr Cymreig (60 munud)

NDM5370 William Graham (Dwyrain De Cymru)

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru

1. Yn nodi ei bod yn adeg o newid o ran cyflenwi gwasanaethau cyhoeddus, sy'n ei gwneud yn ofynnol diwygio systemau.

2. Yn cydnabod:

a) y potensial i gydgyhyrchu wella cyflenwad gwasanaethau cyhoeddus yn sylweddol.

b) ymrwymiad presennol Llywodraeth Cymru i sicrhau bod gan asedau sy'n eiddo cyhoeddus y potensial i aros mewn perchnogaeth gymunedol yng Nghymru.

3. Yn gresynu:

a) nad oes digon yn cael ei wneud i sicrhau bod cymunedau'n ymwybodol o gynlluniau megis Trosglwyddo Asedau Cymunedol neu'r Rhaglen Cyfleusterau a Gweithgareddau Cymunedol.

b) bod Cymru yn methu â rhannu llwyddiant yr Agenda Anghenion Cymunedol mewn rhannau eraill o'r DU.

4. Yn galw ar Lywodraeth Cymru i:

a) hyrwyddo cydgynhyrchu fel ffordd hyfyw o gyflenwi gwasanaethau cyhoeddus yn dilyn cyhoeddi canfyddiadau'r Comisiwn ar Lywodraethu a Darparu Gwasanaethau Cyhoeddus.

b) archwilio dichonoldeb mabwysiadu agweddau pellach ar y Ddeddf Lleoliaeth yng Nghymru.

Mae linc i'r Comisiwn ar Lywodraethu a Darparu Gwasanaethau Cyhoeddus ar gael yn <http://new.wales.gov.uk/topics/improvingservices/public-service-governance-and-delivery/?skip=1&lang=cy>

Ceir linc i'r Ddeddf Lleoliaeth yn

<http://new.wales.gov.uk/topics/improvingservices/public-service-governance-and-delivery/?skip=1&lang=cy>

Cyflwynwyd y gwelliannau a ganlyn:

Gwelliant 1 – Elin Jones (Ceredigion)

Dileu pwynt 3 a rhoi yn ei le:

3. Yn galw ar Lywodraeth Cymru i:

a) sicrhau mwy o ymwybyddiaeth o gynlluniau megis Trosglwyddo Asedau

Cymunedol a'r Rhaglen Cyfleusterau a Gweithgareddau Cymunedol.

b) datblygu polisi asedau cymunedol cynhwysfawr sydd wedi'i deilwra ar gyfer anghenion Cymru.

Gwelliant 2 – Elin Jones (Ceredigion)

Dileu pwynt 4b) a rhoi yn ei le:

sicrhau bod yr agendâu lleoliaeth a throsglwyddo asedau cymunedol yn ddiamau yn grymuso cymunedau ac nad ydynt yn cael eu defnyddio fel ffordd o breifateiddio gwasanaethau cyhoeddus.

5 Dadl y Ceidwadwyr Cymreig (60 munud)

NDM5371 William Graham (Dwyrain De Cymru)

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru

1. Yn mynegi pryder ynghylch dyfodol gwasanaethau mamolaeth o dan arweiniad meddygon ymgynghorol yn Ysbyty Llwynhelyg.
2. Yn nodi'r effaith y byddai absenoldeb gwasanaethau mamolaeth o dan arweiniad meddygon ymgynghorol yn ei chael ar wasanaethau craidd eraill yn yr ysbyty, megis gofal pediatrig a gofal brys.

3. Yn galw ar Lywodraeth Cymru i:

(a) cymryd camau gweithredu brys i sicrhau dyfodol gwasanaethau craidd yn Llwynhelyg; a

(b) sicrhau bod Bwrdd Iechyd Hywel Dda yn cyfathrebu ei gynlluniau ar gyfer cyfeiriad strategol y gwasanaethau yn Ysbyty Llwynhelyg mewn modd effeithiol a diamwys.

6 Dadl Plaid Cymru (60 munud)

NDM5372 Elin Jones (Ceredigion)

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru

1. Yn nodi na fydd perfformiad Cymru yn erbyn PISA a mesuriadau perfformiad addysgol cenedlaethol a rhyngwladol eraill yn gwella digon i gyrraedd targedau Llywodraeth Cymru oni bai bod cyfraddau cyrhaeddiad disgyblion o gefndir difreintiedig yn gwella'n sylweddol.

2. Yn galw ar Lywodraeth Cymru i fuddsoddi mewn rhaglen hyfforddi gynhwysfawr i athrawon, penaethiaid a staff cymorth newydd a phresennol ar ymyriad cynnar i wella llythrennedd, rhifedd, presenoldeb ac ymddygiad er mwyn codi cyfraddau cyrhaeddiad disgyblion difreintiedig.

3. Yn croesawu cytundeb cyllideb Plaid Cymru gyda Democratiaid Rhyddfrydol Cymru a Llywodraeth Cymru i fwy na dyblu'r cyllid a roddir fesul plentyn drwy'r Grant Amddifadedd Disgyblion.

4. Yn galw ar Lywodraeth Cymru i:

a) cryfhau'r canllawiau ar y defnydd o'r Grant Amddifadedd Disgyblion i sicrhau ei fod yn cael ei ddefnyddio'n effeithiol ac yn effeithlon i godi cyrhaeddiad disgyblion difreintiedig yn seiliedig ar dystiolaeth o'r hyn sy'n gweithio; a

b) cryfhau'r broses o fonitro'r defnydd o'r Grant Amddifadedd Disgyblion i sicrhau ei fod yn cael ei ddefnyddio at y diben a fwriadwyd.

Cyflwynwyd y gwelliannau a ganlyn:

Gwelliant 1 – Aled Roberts (Gogledd Cymru)

Cynnwys pwynt 3 newydd ac ailrifo yn unol â hynny:

Yn nodi bod cyflwyno 'Premiwm Disgybl' yn un o brif ymrwymadau maniffesto Democratiaid Rhyddfrydol Cymru, ac felly'n croesawu'r Grant Amddifadedd Disgyblion a gyflwynwyd yn dilyn cytundeb cyllideb 2012-13 rhwng Democratiaid Rhyddfrydol Cymru a Llywodraeth Cymru, a sicrhodd £32.4 miliwn i helpu i dorri'r cysylltiad rhwng tlodi a thangyflawni addysgol.

Gwelliant 2 – William Graham (Dwyrain De Cymru)

Dileu pwynt 3 a rhoi yn ei le:

Yn nodi'r cyllid ychwanegol fesul plentyn yn y Grant Amddifadedd Disgyblion a neilltuwyd yng Nghyllideb Ddrafft 2014/15.

Gwelliant 3 – Aled Roberts (Gogledd Cymru)

Cynnwys pwynt 4 newydd ac ailrifo yn unol â hynny:

Yn nodi'r cyhoeddiad 'Dysgu gwersi o'r Grant Amddifadedd Disgyblion' gan Ddemocratiaid Rhyddfrydol Cymru, a'i argymhellion.

Mae linc i'r cyhoeddiad 'Dysgu gwersi o'r Grant Amddifadedd Disgyblion' ar gael yn: <http://welshlibdems.org.uk/cy/page/education>

Gwelliant 4 – Aled Roberts (Gogledd Cymru)

Cynnwys pwynt 4 newydd ac ailrifo yn unol â hynny:

Yn nodi bod y Cynulliad hwn, ar 30 Mai 2012, wedi pleidleisio'n unfrydol o blaid gwelliant gan Ddemocratiaid Rhyddfrydol Cymru yn galw ar Lywodraeth Cymru i "sicrhau bod gwario'r Grant Amddifadedd Disgyblion yn cael ei fonitro'n effeithiol er mwyn iddo gyflawni gwelliannau mewn cyrhaeddiad".

<http://www.assemblywales.org/cy/bus-home/bus-chamber-fourth-assembly-rop.htm?act=dis&id=234886&ds=5/2012>

Gwelliant 5 – Aled Roberts (Gogledd Cymru)

Cynnwys is-bwynt newydd ar ddiwedd pwynt 4:

cyflwyno rhaglen monitro disgyblion unigol i fesur cynnydd disgyblion, gan alluogi ysgolion i hoelio'u hymdrechion ar y disgyblion hynny nad ydynt yn cyflawni eu potensial.

Gwelliant 6 – William Graham (Dwyrain De Cymru)

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn galw ar Lywodraeth Cymru i adolygu a gwella'r dangosyddion ar gyfer mesur anfantais ymhlith disgyblion ysgol yng Nghymru.

Cyfnod Pleidleisio

7 Dadl Fer (0 munud)

Ni chyflwynwyd testun

8 Dadl fer – aildrefnwyd o 25 Medi (30 munud)

NDM5305 Julie James (Gorllewin Abertawe): Manteision Canmlwyddiant Dylan Thomas i Gymru

Cynhelir Cyfarfod Llawn nesaf y Cynulliad am 13:30, Dydd Mawrth, 3 Rhagfyr 2013

Eitem 1

Cwestiynau Llafar y Cynulliad a gyflwynwyd ar 20 Tachwedd 2013

i'w hateb ar 27 Tachwedd 2013

R – Yn dynodi bod yr Aelod wedi datgan buddiant.

W – Yn dynodi bod y cwestiwn wedi'i gyflwyno yn Gymraeg.

(Dangosir rhif gwreiddiol y Cwestiwn mewn cromfachau)

Gofyn i'r Gweinidog Cyllid

1. **Mick Antoniw (Pontypridd):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am y sefyllfa bresennol o ran polisi Llywodraeth Cymru ar fater cosbrestu undebwyr llafur? OAQ(4)0335(FIN)
2. **Julie James (Gorllewin Abertawe):** A wnaiff y Gweinidog roi'r wybodaeth ddiweddaraf i'r Siambr am y broses a ddefnyddiwyd wrth lunio cyllideb Llywodraeth Cymru 2014/15? OAQ(4)0345(FIN)
3. **Simon Thomas (Canolbarth a Gorllewin Cymru):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am gyllido prosiectau cyfalaf mawr newydd? OAQ(4)0346(FIN)W
4. **William Powell (Canolbarth a Gorllewin Cymru):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am ddyraniad y gyllideb ddrafft i'r portffolio Diwylliant a Chwaraeon? OAQ(4)0342(FIN)
5. **Rebecca Evans (Canolbarth a Gorllewin Cymru):** A wnaiff y Gweinidog roi'r wybodaeth ddiweddaraf am y camau gweithredu y mae Llywodraeth Cymru wedi eu cymryd yn sgîl adroddiad Comisiwn Silk? OAQ(4)0338(FIN)
6. **Julie Morgan (Gogledd Caerdydd):** Pa gynlluniau sydd gan y Gweinidog i sicrhau cyllido teg i Gymru? OAQ(4)0347(FIN)

7. Darren Millar (Gorllewin Clwyd): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am gyllideb cyfalaf Llywodraeth Cymru? OAQ(4)0330(FIN)

8. Alun Ffred Jones (Arfon): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am ymateb Llywodraeth y DU i adroddiad Comisiwn Silk? OAQ(4)0339(FIN)W

9. Nick Ramsay (Mynwy): Pa drafodaethau y mae'r Gweinidog wedi eu cael gyda'r Gweinidog Llywodraeth Leol a Busnes y Llywodraeth ynglŷn â'r dyraniad i'r portffolio hwnnw yn y gyllideb ddrafft? OAQ(4)0332(FIN)

10. Mick Antoniw (Pontypridd): A wnaiff y Gweinidog roi'r wybodaeth ddiweddaraf am Gyllideb yr UE o ran sut y mae'n effeithio ar Gymru? OAQ(4)0336(FIN)

11. Mike Hedges (Dwyrain Abertawe): A wnaiff y Gweinidog gadarnhau faint o gyllid Cronfa Gymdeithasol Ewrop a ddaeth i Gymru yng nghyfnod ariannol 2012-13? OAQ(4)0331(FIN)

12. William Graham (Dwyrain De Cymru): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am ddyraniad y gyllideb i'r portffolio Diwylliant a Chwaraeon? OAQ(4)0333(FIN)

13. Rhodri Glyn Thomas (Dwyrain Caerfyrddin a Dinefwr): Pa drafodaethau y mae'r Gweinidog wedi eu cael gyda'i chyd-Weinidogion yn y Cabinet ynghylch cyllidebau adrannol? OAQ(4)0344(FIN)

14. Eluned Parrott (Canol De Cymru): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am fesurau gwariant ataliol a amlinellir yng nghyllideb Llywodraeth Cymru? OAQ(4)0341(FIN)

15. Llyr Gruffydd (Gogledd Cymru): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am werth caffael cyhoeddus i Gymru? OAQ(4)0337(FIN)W

Gofyn i'r Gweinidog Llywodraeth Leol a Busnes y Llywodraeth

1. **Simon Thomas (Canolbarth a Gorllewin Cymru):** Pa drafodaethau y mae'r Gweinidog wedi eu cael ar ddyfodol Gwasanaethau Tân ac Achub ledled Cymru? OAQ(4)0355(LG)W

2. **Rebecca Evans (Canolbarth a Gorllewin Cymru):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am bobl hŷn a cham-drin yn y cartref? OAQ(4)0344(LG)

3. **Mick Antoniw (Pontypridd):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am yr ystyriaethau yn adolygiad Williams o ddyfodol gwasanaethau cyhoeddus yng Nghymru? OAQ(4)0347(LG)

4. **Peter Black (Gorllewin De Cymru):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am ei chynlluniau i ad-drefnu llywodraeth leol? OAQ(4)0342(LG)

5. **Simon Thomas (Canolbarth a Gorllewin Cymru):** Pa drafodaethau y mae'r Gweinidog wedi eu cael gyda chynghorau yng Nghanolbarth a Gorllewin Cymru am gydweithio â gwasanaethau cyhoeddus eraill? OAQ(4)0356(LG)W

6. **Sandy Mewies (Delyn):** Beth y mae Llywodraeth Cymru yn ei wneud i godi ymwybyddiaeth o gam-drin domestig a thrais yn erbyn menywod? OAQ(4)0348(LG)

7. **Paul Davies (Preseli Sir Benfro):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am ddarparu gwasanaethau cyhoeddus lleol yng ngorllewin Cymru? OAQ(4)0340(LG)

8. **Rhodri Glyn Thomas (Dwyrain Caerfyrddin a Dinefwr):** Pa drafodaethau y mae'r Gweinidog wedi eu cael gydag arweinwyr cynghorau ynglŷn â setliad cyllideb llywodraeth leol Llywodraeth Cymru? OAQ(4)0352(LG)

9. **Antoinette Sandbach (Gogledd Cymru):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am ddarparu gwasanaethau cyhoeddus yng Nghymru? OAQ(4)0346(LG)

10. Elin Jones (Ceredigion): Pa gamau y mae Llywodraeth Cymru yn eu cymryd ynglŷn â'r trafodaethau ar bensiynau'r Gwasanaeth Tân?
OAQ(4)0350(LG)W

11. Mohammad Asghar (Dwyrain De Cymru): Pa gamau y bydd y Gweinidog yn eu cymryd yn y chwe mis nesaf i leihau nifer yr achosion o drais domestig na roddir gwybod amdanynt? OAQ(4)0343(LG)

12. Bethan Jenkins (Gorllewin De Cymru): Pa drafodaethau y mae'r Gweinidog wedi eu cael ynglŷn â phensiynau diffoddwyr tân?
OAQ(4)0345(LG)

13. William Powell (Canolbarth a Gorllewin Cymru): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am reoli asedau mewn llywodraeth leol yng Nghanolbarth a Gorllewin Cymru? OAQ(4)0354(LG)

14. Lynne Neagle (Torfaen): A wnaiff y Gweinidog amlinellu pa gamau y mae'n eu cymryd i leihau'r baich ar lywodraeth leol yn ystod yr adeg hon o bwysau ariannol nas gwelwyd mo'i thebyg o'r blaen?
OAQ(4)0353(LG)

15. Peter Black (Gorllewin De Cymru): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am yr agenda cydweithio i lywodraeth leol? OAQ(4)0341(LG)

Gofyn i Gomisiwn y Cynulliad

1. Ann Jones (Dyffryn Clwyd): A wnaiff y Comisiwn ddarparu dadansoddiad o unrhyw fwch cyflog rhwng cyflogeion gwrywaidd a benywaidd y Cynulliad? OAQ(4)0077(AC)

2. Simon Thomas (Canolbarth a Gorllewin Cymru): A wnaiff y Comisiwn ddatganiad am gynllun prentisiaethau'r Cynulliad? OAQ(4)0078(AC)W